

KUVENDI I KOMUNES DRAGASHI

## OBAVEŠTENJE O UGOVORU

☒ Rad

☐ Snabdevanje

☐ Usluge

*Po članu 41 Zakona br. 04/L-042 o javnim nabavkama Republike Kosova, izmenjen i dopunjen Zakonom br. 04/L-237, Zakonom br. 05/L-068 i Zakonom br. 05/L-092*



Datum pripreme obaveštenja: **08.04.2022**

|             |                           |
|-------------|---------------------------|
| Nabavka br. | <b>621-22-3007-5-2-1</b>  |
| Interni br. | <b>621-2022-027-5-2-1</b> |

Ovo obaveštenje je pripremljeno na JEZICIMA:

Albanski



Srpski



Engleski



### DEO I: UGOVORNI AUTORITET

#### I.1 IME, ADRESA I UGOVORNOG AUTORITETA (UA)

|                                                                                                                   |                   |                               |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------|-------------------------------|
| Zvaničan naziv: <b>KUVENDI I KOMUNES DRAGASHI</b>                                                                 |                   |                               |
| Adresa UA: <b>DRAGASH</b>                                                                                         |                   |                               |
| Grad: <b>DRAGASH</b>                                                                                              | Poštanski broj: - | Zemlja: <b>Kosovo</b>         |
| Lice za kontakt: <b>Nuro Ismaili</b>                                                                              |                   | Telefon: <b>038 200 45509</b> |
| Email: <b>Nuro.ismaili@yahoo.com</b>                                                                              |                   | Fax:                          |
| Internet adresa: (po potrebi): <b><a href="http://kk.rks-gov.net/dragash/">http://kk.rks-gov.net/dragash/</a></b> |                   |                               |

Ugovor obuhvata zajedničku nabavku

Da ☐

Ne ☒

Ugovor se dodeljuje od strane Centralne agencije za nabavke

Da ☐

Ne ☒

**Ukoliko da**, specifikuj identitet svih Ugovornih Autoriteta koji imaju pravo da naručuju pod uslovima ugovora ili referiši se na Aneks

## DEO II: PREDMET UGOVORA

### II.1 OPIS

|                                                                                                                                                                                                                 |                                                                                                                                                                                                                            |                                        |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------|
| <b>II.1.1 Naslov ugovora koji je dodelio ugovorni autoritet:</b><br><b>Renoviranje osnovne škole u selu Restelica</b>                                                                                           |                                                                                                                                                                                                                            |                                        |
| <b>II.1.2 Vrsta ugovora i lokacija radova, mesto isporuke ili izvršavanja</b><br><i>(odabrati samo jednu kategoriju –radovi, snabdevanje ili usluge –koja najviše odgovara posebnom predmetu vašeg ugovora)</i> |                                                                                                                                                                                                                            |                                        |
| <input checked="" type="checkbox"/> <b>Rad</b>                                                                                                                                                                  | <input type="checkbox"/> <b>Snabdevanje</b>                                                                                                                                                                                | <input type="checkbox"/> <b>Usluge</b> |
| <input checked="" type="checkbox"/> Izvršenje<br><input type="checkbox"/> Plan i izvršenje<br><input type="checkbox"/> Ostvarivanje, bilo kojim sredstvima, posla, odgovarajući na uslove                       | <input type="checkbox"/> Kupovina<br><input type="checkbox"/> Finansijski zakup (lizing)<br><input type="checkbox"/> Zakup<br><input type="checkbox"/> Kupovina na kredit<br><input type="checkbox"/> Njihovo kombiniranje |                                        |
| Glavna tačka ili lokacija radova, mesto isporuke ili izvršavanja usluge<br><b>Selo Restelica</b>                                                                                                                |                                                                                                                                                                                                                            |                                        |
| <b>II.1.3 Obaveštenje obuhvata</b>                                                                                                                                                                              |                                                                                                                                                                                                                            |                                        |
| <input type="checkbox"/> Sastavljanje jednog javnog okvirnog ugovora                                                                                                                                            |                                                                                                                                                                                                                            |                                        |
| <b>II.1.4 Informacije o javnom okvirnom ugovoru (po potrebi)</b>                                                                                                                                                |                                                                                                                                                                                                                            |                                        |
| Javni okvirni ugovor sa jednim ekonomskim operaterom                                                                                                                                                            |                                                                                                                                                                                                                            | <input type="checkbox"/>               |
| Javni okvirni ugovor sa nekoliko ekonomskih operatera                                                                                                                                                           |                                                                                                                                                                                                                            | <input type="checkbox"/>               |
| Izvršenje ugovora:                                                                                                                                                                                              |                                                                                                                                                                                                                            |                                        |
| Poziv/Poruka                                                                                                                                                                                                    |                                                                                                                                                                                                                            | <input type="checkbox"/>               |
| Pomoćni ugovor/Mini-konkurencija                                                                                                                                                                                |                                                                                                                                                                                                                            | <input type="checkbox"/>               |
| Trajanje javnog okvirnog ugovora: u mesecima:                                                                                                                                                                   |                                                                                                                                                                                                                            |                                        |
| <b>II.1.5) Kratak opis predmeta ugovora</b><br><b>Renoviranje osnovne škole u selu Restelica ISKOPNI RADOVI, PUNJENJE, ZAŠTITNI ZIDNI RADOVI, SUPERKONSTRUKCIJSKI RADOVI, RADOVI NA ULAZU STEPENICA</b>         |                                                                                                                                                                                                                            |                                        |
| <b>II.1.6) Klasifikacija po zajedničkom rečniku nabavki (ZRN):</b><br><b>45000000-7</b>                                                                                                                         |                                                                                                                                                                                                                            |                                        |
| <b>II.1.7) Varijante su prihvaćene:</b> Da <input type="checkbox"/> Ne <input checked="" type="checkbox"/>                                                                                                      |                                                                                                                                                                                                                            |                                        |
| <b>II.1.8) Podela na grupe:</b> Da <input type="checkbox"/> Ne <input checked="" type="checkbox"/>                                                                                                              |                                                                                                                                                                                                                            |                                        |
| <b>II.1.10) Predviđena vrednost ugovora:</b> <b>20.000,00</b>                                                                                                                                                   |                                                                                                                                                                                                                            |                                        |

## II.2) KOLIČINA ILI POLJE UGOVORA

**Količina ili opšto polje:** *(uključujući sve grupe i opcije, po potrebi)*

**Renoviranje osnovne škole u selu Restelica ISKOPNI RADOVI, PUNJENJE, ZAŠTITNI ZIDNI RADOVI, SUPERKONSTRUKCIJSKI RADOVI, RADOVI NA ULAZU STEPENICA**

## II.3) TRAJANJE UGOVORA ILI VREMENSKI ROK ZA ZAVRŠETAK

Trajanje u mesecima ili u danima **45** (od dodele ugovora)

ili

Početak

Završetak

## DEO III: PRAVNE, EKONOMSKE, FINANSIJSKE I TEHNIČKE INFORMACIJE

### III.1) USLOVI KOJI SE ODNOSE NA UGOVOR

**III.1.1) Traži se garancija izvršavanja**

**Da** ☒

**Ne** ☐

Ako je odgovor da, iznos garancije izvršavanja  
od vrednosti ugovora.

EUR ili **10 % vrednost od kontrate** %

**III.1.2) Dobiti zakonski oblik od grupisanih ekonomskih operatera kojima ugovor  
treba da se dodeli (po potrebi):**

**Pravna forma koju treba uzeti kroz grupu bice forma definisana članom 71. ZJN Član 27.  
Pravila i uputstva za javne nabavke**

**III.1.3 Ostali određeni uslovi čiji je predmet izvršenje ugovora:**

**Da** ☒

**Ne** ☐

*Ako da, opiši posebne uslove*

**10% vrednosti ugovora sa rokom važenja od 75 dana**

### III.2) USLOVI ZA UČEŠĆE

**III.2.1) Uslovi podobnosti**

**1) Izjava pod zakletvom da ekonomski  
operater ispunjava uslove iz člana 65. stav 65.1  
tačka 1.1; 1.2; 1.3 ZJN**

**2) Ekonomski operater mora da obezbedi  
dokument izdat od strane nadležnog suda ili  
administrativnih organa u mestu osnivanja  
ponuđača koji potvrđuje da ekonomski  
operater ispunjava uslove podobnosti iz člana  
65. ZJN stavovi 3.1, 3.2, 3.3, 3.4, 3.5. , 3.6, 4.1,  
4.2 i 4.4**

**3) Ekonomski operater ne treba da bude  
delinkvent (prekršilac) u plac'anju poreza  
najmanje do poslednjeg kvartala**

Traže se dokumentovani dokazi:

**1) Pisana izjava pod zakletvom, potpisana i  
overena pečatom ponuđača na obrascu iz  
Priloga-2 konkursne dokumentacije**

**2) uverenje nadležnog suda- (kopija). Potvrda  
se zahteva samo od ekonomskog operatera koji  
je predložen za dodelu ugovora i dostavljen  
Ugovornom autoritetu pre objavljivanja  
obaveštenja o dodeli ugovora i ne sme biti  
stariji od 180 dana od datuma izdavanja do  
datuma objavljivanja ugovora. obaveštenje ili  
poziv za nadmetanje**

**3) Uverenje izdato od Poreske uprave po mestu  
osnivanja privrednog subjekta - (kopija).  
Potvrda se traži samo od ekonomskog  
operatera koji je predložen za dodelu ugovora  
I dostavljen Ugovornom autoritetu pre**

|                                                                                                                                                                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                                                                                                                                                                      | objavljivanja odluke o dodeli ugovora i ne sme biti stariji od 90 dana od datuma izdavanja do dana objavljivanja ugovora. obaveštenje ili poziv za nadmetanje                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| <b>III.2.2) Profesionalna podobnost</b>                                                                                                                              | Traže se dokumentovani dokazi:                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
| 1. Registracija ekonomskog operatera u relevantnom profesionalnom registru poslovanja i ili korporacija                                                              | 1. Kopija poslovnog sertifikata zajedno sa delovima poslovnih informacija                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
| 2. Ekonomski operateri koji učestvuju moraju biti obveznici PDV-a                                                                                                    | 2. Kopija PDV sertifikata izdatog od strane nadležnog organa                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |
| 3. Ekonomski operateri koji učestvuju moraju registrovati fiskalni broj u PAK-u                                                                                      | 3. Kopija potvrde o registraciji fiskalnog broja (ako nije uključena u poslovni sertifikat)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
| <b>III.2.3) Ekonomski i finansijski kapaciteti</b>                                                                                                                   | Traže se dokumentovani dokazi:                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
| <b>III.2.4) Tehničke i profesionalne mogućnosti</b>                                                                                                                  | Traže se dokumentovani dokazi:                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
| 1. Završeni ugovori ne manje od (30 000,00 €) slične oblasti (Renoviranje, održavanje objekata,) potrebnih u poslednje tri godine od dana objavljivanja sa ugovorom. | 1. Ugovori, Spisak potrebnih ugovora iz slične oblasti (Renoviranje, održavanje objekata), priložene reference ili zapisnici o prijemu uspešno završenih radova, sa naznakom vrednosti, datuma, prirode i lokacije projekata radova u poslednje tri godine, na snazi. do datuma obaveštenja o ugovoru. U slučaju konzorcijuma, lider mora da obezbedi najmanje 60% potrebnih projekata (renoviranje, održavanje objekata) završenih u poslednje tri godine (zapisnici o tehničkom prijemu ili reference) |
| 2. Menadžer projekta – Diplomirani građevinski inženjer – Konstruktivni smjer ili arhitektura (Bachelor, Master ili Diplomirani inženjer)                            | 2. Kopija odgovarajućih diplome, biografije, važećeg ugovora sa privrednim subjektom, ili ugovora o saradnji sa ovim projektom koji su potpisale obe strane. Izjava o menadžeru projekta                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |

### III.3) Uslovi specifični za ugovore o uslugama

|                                                                                                                    |                                                         |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|
| <b>III.3.1) Izvršenje usluga je rezervisano za određenu profesiju</b>                                              | Da <input type="checkbox"/> Ne <input type="checkbox"/> |
| Ako je odgovor da, reference na relevantan zakon, uredbu ili administrativnu odredbu                               |                                                         |
| <b>III.3.2) Pravna lica treba da daju imena i profesionalne kvalifikacije osoblja odgovornog za vršenje usluga</b> | Da <input type="checkbox"/> Ne <input type="checkbox"/> |

## DEO IV: PPOSTUPAK

### IV.1) VRSTA POSTUPKA

|                                     |                            |
|-------------------------------------|----------------------------|
| <input checked="" type="checkbox"/> | Otvoreni                   |
| <input type="checkbox"/>            | Ograničeni                 |
| <input type="checkbox"/>            | Konkurentni sa pregovorima |

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                        |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------|
| <input type="checkbox"/>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | <b>Kvotiranje cena</b> |
| <b>IV.1.2) Ograničenja u broju operatera koji će biti pozvani na tenderisanje</b> <i>(ograničeni ili konkurentni postupak sa pregovorima)</i><br><br>Na bazi primljenih aplikacija, najviše 6 kandidata će biti pozvani da predaju detaljne tednere ovog ugovora. Ako više od 6 kvalifikovanih kandidata ispunjavaju gore navedene kriterijume za izbor, relevantne prednosti i slabosti aplikacija ovih kandidata će se ponovo razmatrati da bi se identifikovali šest najboljih aplikacija za tenderski postupak. Jedini faktori koji će se uzeti u obzir tokom ovog ponovnog razmatranja su: |                        |
| <b>IV.1.3) Smanjivanje broja operatera tokom pregovora</b> <i>(konkurentni postupak sa pregovorima)</i><br><br>Vodi pregovore u sukcesivnim fazama kako bi se smanjio broj pregovaračkih ponuda<br><br><b>Da</b> <input type="checkbox"/> <b>Ne</b> <input type="checkbox"/><br><br>Ugovorni autoriteti mogu da dodele ugovore na osnovu početnih tendera bez pregovora<br><br><b>Da</b> <input type="checkbox"/> <b>Ne</b> <input type="checkbox"/>                                                                                                                                            |                        |
| <b>IV.1.4) Minimalan broj kandidata koji će biti pozvani da predaju početne tendere je:</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |                        |
| <b>IV.1.5) Informacije o elektroničkoj aukciji</b><br><br>Elektronička aukcija se primenjuje:                      Po <input type="checkbox"/> Jo <input checked="" type="checkbox"/><br><br>Dodatne informacije o elektroničkoj aukciji:                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                        |

## IV.2) KRITERIJUMI ZA DODELU

|                                                                  |
|------------------------------------------------------------------|
| <input checked="" type="checkbox"/> Najniža cena                 |
| ili                                                              |
| <input type="checkbox"/> Ekonomski najpovoljniji tender u smislu |
| <div></div>                                                      |

## IV.3) ADMINISTRATIVNE INFORMACIJE

|                                                                                                       |                             |                                                                    |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------|--------------------------------------------------------------------|
| <b>IV.3.1) Prethodne publikacije koje se tiču istog ugovora</b>                                       | Da <input type="checkbox"/> | Ne <input checked="" type="checkbox"/>                             |
| Ako da,                                                                                               |                             |                                                                    |
| Prethodno obaveštenje o nameri      od                                                                |                             |                                                                    |
| Druge ranije objave (ako je primjenjivo)                                                              |                             |                                                                    |
| od                                                                                                    |                             |                                                                    |
| od                                                                                                    |                             |                                                                    |
| <b>Dokumenta se plaćaju</b>                                                                           | Da <input type="checkbox"/> | Ne <input checked="" type="checkbox"/>                             |
| Ako je da, cena      EUR                                                                              |                             |                                                                    |
| Uslovi i metoda plaćanja:                                                                             |                             |                                                                    |
| <b>IV.3.2) Vremenski rok za prijem tendera ili zahteva za učešće</b>                                  |                             |                                                                    |
| Datum <b>04.05.2022</b>                                                                               | vreme: <b>13:30:00</b>      | mesto: <b>e-prokurimi.rks-gov.net</b>                              |
| <b>IV.3.3) Vremenski rok za prijem tendera /zahteva za učešće je skraćen</b>                          |                             |                                                                    |
|                                                                                                       |                             | Da <input type="checkbox"/> Ne <input checked="" type="checkbox"/> |
| Ako je odgovor da, navedite razloge                                                                   |                             |                                                                    |
| <b>IV.3.4 ) Da li je potrebna garancija tendera</b>                                                   |                             |                                                                    |
|                                                                                                       |                             | Da <input type="checkbox"/> Ne <input checked="" type="checkbox"/> |
| Ako je odgovor da, iznos garancije tendera                                                            |                             |                                                                    |
| Validnost garancije tendera u danima      ili      mesecima                                           |                             |                                                                    |
| <b>IV.3.5) Period validnosti tendera</b>                                                              |                             |                                                                    |
| Do datuma:      ili Trajanje u danima <b>60</b> ili      mesecima                                     |                             |                                                                    |
| <b>IV.3.6) Sastanak otvaranja tendera</b>                                                             |                             |                                                                    |
| Datum: <b>04.05.2022</b> vreme: <b>13:30:00</b> mesto: <b>Zgrada opštine Dragaš, kancelarija br.8</b> |                             |                                                                    |

## DEO V: ODGOVARAJUĆE INFORMACIJE

## V.1 ŽALBE

Svaka zainteresovana strana može da uloži žalbu ugovornom autoritetu, na osnovu člana 108/A Zakona br.04/L-042 o javnim nabavkama Republike Kosova, izmenjen i dopunjen Zakonom br.04/L-237, Zakonom br. 05/L-068 i Zakonom br. 05/L-092 na navedenoj adresi u delu I ovog obaveštenja o ugovoru.

## V.2) DODATNE INFORMACIJE

Ekonomski operater imaće pravo da preda tender, zahtev za učešće i druga potrebna dokumenta ili dosijee koji se dozvoljavaju tokom vršenja aktivnosti nabavke na albanskom, srpskom ili engleskom jeziku.

*Dodaj ostale informacije: :[kao što je pred-konferencija, poseta radionicama, itd.]*

**Napomena ekonomski operateri ce imati pravo da podnesu tender, zahtev za učešće i druge potrebne dokumente ili dosijee koji su dozvoljeni tokom obavljanja delatnosti nabavke na albanskom, srpskom i engleskom jeziku.**